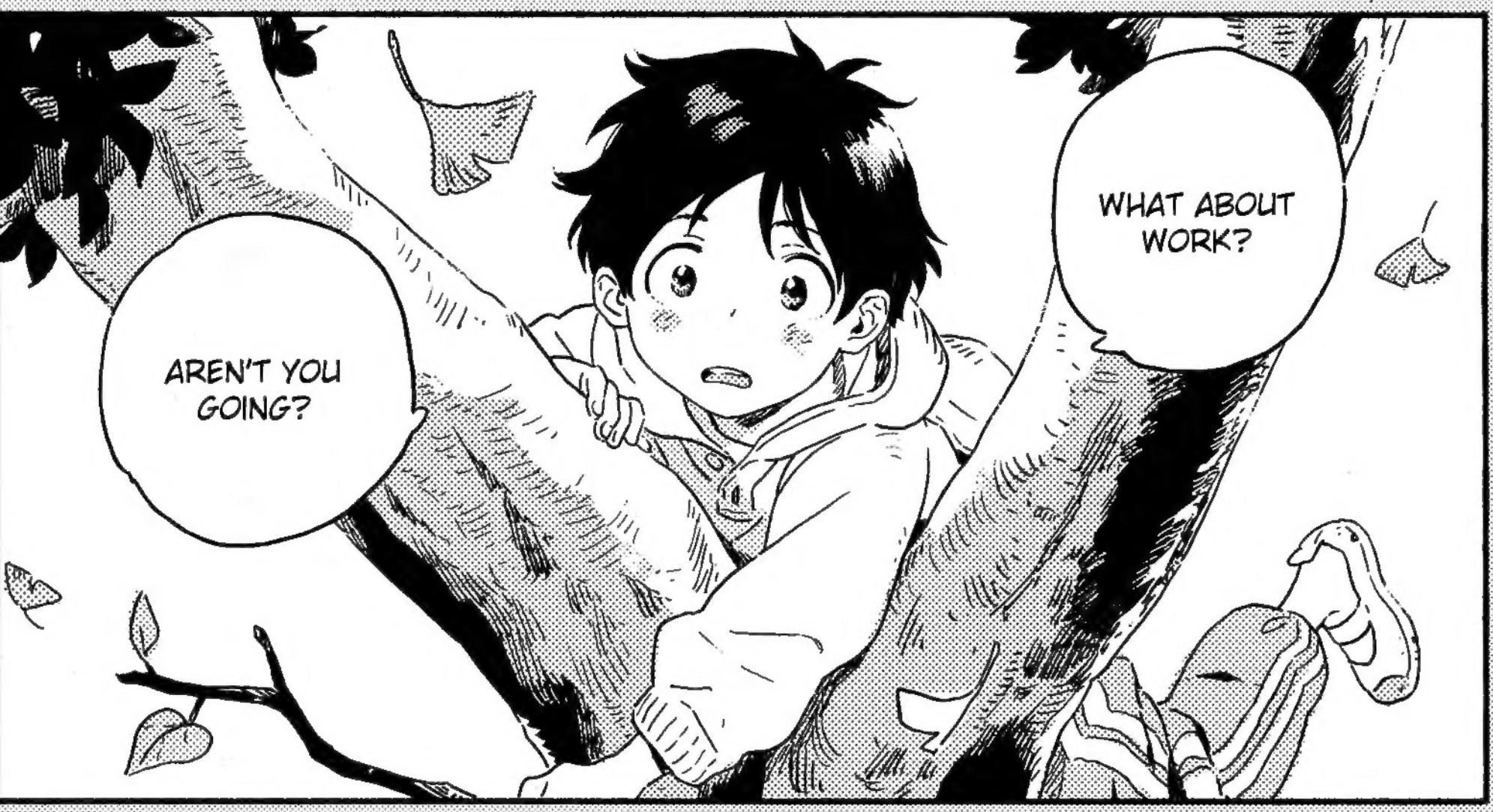
Kii Kanna
紀伊カンナ

A story before Fumi and his father became a family.

HEY MISTER~

春風のエトランゼ

#10



I DON'T WORK,

SO EVERY DAY IS BORING.

I GUESS SO.

Alright!

Do you want to play!?

ガシ

ごいん

ごいん

I HAVE A YO-YO TOO~

…

プシュー!

ガシ

カコ

ガシ

…SMALL CUP.

Oh,

BIG CUP.

カコ

ガシ

カコ

TOP!

カコ

Around the World!

Air-pla-ne!

カコ

Light-house!

カコ

BIRD!

カコ

Base cup!

...

You're so cool mister!!!

Amaz-ing!!

PRINCESS!

PINKY PRINCESS.

ふぅ。

It's Fumi!

Yay!

Yay!

HM~?

OH, I FELT LIKE BEING BY MYSELF TODAY.

WHERE ARE YOUR FRIENDS?

WHAT'S YOUR NAME?

THAT'S A GOOD NAME.

GOOD?

I GOT IT FROM THE PRINCIPAL~

I CLIMBED INSIDE A MAILBOX.

T/N: FUMI = LETTER.

THAT'S WHY...

THAT'S QUITE SOMETHING.

Really?

IT'S AMAZING YOU MANAGED TO DO THAT, BEING SO YOUNG.

Really!?

?

EHE...

EHEHE~

HMM~

REALLY~?

FUMI.

...I DON'T WANT TO.

APOLOGIZE.

FUMI!

I WON'T!

CHIHO, ARE YOU OKAY?

PLEASE JUST APOLOGIZE!

NO! I WON'T!

Listen up already!

JUST SAY SORRY!

IGH!!

HIT GIRLS!!

BOYS

DON'T EVER

IT'S OKAY

FOR BOYS!!

But you just did it too~!!

Bu-

yo-

Uu...

Ah...

DO IT TO A GIRL!!

BUT YOU MUST NEVER

Mn.

I...

I'm... Really sorry~

UNAGI

I'M SORRY,

IS SHE OKAY?

AL-RIGHT!

YOU DID GREAT.

Ah H

Gh...

Uaeeeh!

YOU SHOULD HURRY TO THE NURSE'S OFFICE...

3

...!

A

H-

Hey.

h~

Ug e

SHUN...

OH?

HOW LONG WERE YOU TAKING A DUMP FOR!!?

Gh

ザワ

ザワ

SO WE WERE IN THE SAME CLASS!

Is it a fight?

A。

HUH?

aAE hSGh!!

UEe

AAAA

IT'S FINE.

I SEE.

I'M FINE.

HOW ABOUT THIS? DOES IT HURT?

HOW ABOUT YOUR NECK?

IT'S A LITTLE RED BUT THAT SHOULD GO AWAY SOON.

YOU'RE OKAY.

Haa...

SEE.

YOU HAVE TO APOLOGIZE TOO.

CHIHO,

THANK GOD...!

バ

バ

バ

CHIHO.

EX-

Please be quiet.

...

CUSE me!

About the violence case...

A-

BUT CHIHO-CHAN GOT HURT...

AHH IT'S FINE, IT'S NOTHING SERIOUS.

Just a fight among kids.

It wasn't that big of a deal!

Huh?

HAHAHA

WE'RE GOING HOME NOW.

O-

OKAY.

HUH?

AT THE CONFER-ENCE PLEASE TELL THAT TO THE OTHER PARENTS.

Really, really strong will...

?

I'M SORRY.

OUR GIRL HAS A REALLY STRONG WILL.

...I'M

SOR...

SFX: STOMACH RUMBLE.

Ahh, IT'S ALREADY LUNCH.

...

きゅるるるる

きゅる

ぐ〜〜

ウトウト

...

ウトウト

Tori-chou!

HIS EYES ARE DEAD.

IS A FAMILY RESTAURANT OKAY~?

OH,

SOUNDS GOOD~

Conveyer Belt Sushi Torichou!

Did you really not want to see him that much?

WE CAN GO GET SOME FOOD.

No way...

Is this a Jimny?

It's nice.

Nice!

Absolutely not.

LET'S GET ALONG.

THIS WAY'S BETTER SINCE IT'S FASTER, RIGHT?

Give me a break.

IS WHAT SHE SAID.

THAT'S FINE~

What should we do?

AHH...

Okay! ♪

グーグー

キュルルル

IF YOU SIT ON THE COUNTER WE CAN TAKE YOUR ORDERS RIGHT AWAY.

He said he was a friend from his home town,

and he's pretty friendly.

To order~

Paper?

Take a paper.

THAT PART OF HIM.

EXCUSE ME!!

WELL, I GUESS I JUST DON'T UNDERSTAND

グーグー

COMING.

Not listening.

Here you go~

This one's red salmon.

Thank you.

ALREADY ALLOW SAME SEX COUPLES TO ADOPT?

Okay~

I don't need any wasabi.

からあげ

HEY, DOES JAPAN

Not here.

EH?

WH-?

-Ahhh...

HUH?

Wai-

SHUN!!

SHUN IS MY BIG BROTHER.

Come back!

MOM CAUGHT A COLD SO SHE STAYED AT HOME.

MIO IS HIS FRIEND.

ごくん

TEKKA

TAMAGO

...

UNA

もぐん

もぐん

TAKO

EBI

KATSU

ザンギ

AHH, I SEE.

BUT IT'S NOT REALLY FUMI-KUN'S MOM.

I THINK IT'S FINE.

うぐぐ...

...CHIHO, YOU HAVE A REALLY BAD PERSONALITY.

Hmph.

COSMO

ALTHOUGH I'M ACTUALLY A SON IN LAW,

I'M ALSO THE SAME.

EVEN IF YOU'RE ADOPTED OR SOMETHING, YOU CAN LIVE HAPPILY TOGETHER.

AHH!!

ビチャ

バチャ

ベチャ

CH-IYO-OO...

ドドド

I HAVE ZERO DIGNITY.

Uwah...

AND JUST LIKE THIS...

I'M NOW A STAY AT HOME HUSBAND.

ぐすっ。

THAT SOUNDS HARD~

Still not here.

NO, IT'S FINE. Thanks.

DON'T SAY THAT...

230A

Or rather,

HEY.

Ha. Shi. Mo. To~

AH...

YEA.

SAY SOMETHING ALREADY,

YOU HAVEN'T TALKED TO ME IN A WHILE NOW.

SO ON YOUR *BROTHER'S* PARENT OB-SERVATION DAY,

WHY

DID YOU BRING *A FRIEND?*

MIO ALSO LIVES WITH US.

Ah...

Well, about that...

Um...

OH, IS THAT SO...

HUH?

Your mom

must be so cool!

HUH?

I MEAN IN THE END,

YOU'RE ALL UNRELATED!

Achoo!!

ハーハーゼーハア

WAU...

ハア

Uu...

THEY'RE LATE...

I WONDER IF THEY'RE ALRIGHT...

トッ

トッ

トッ

トッ

えび 200円

Take it now!!

That!!

Take that.

Oh?

YOU TALKED.

SO WHAT?

Take it already!

Shrimp tempu-ra~

Shun.

Shrimp tempura!

JUST ORDER IT FROM THE PAPER...

Ohh,

EAT~
EAT~

I'LL HAVE SOME SUSHI TOO.

I'M ALREADY TIRED...

STUPID!

SHUT UP, STUPID.

You chicken~

IT'S GOOD!

Is it good~?

SEA URC-HIN!

SEA URC-HIN?

CHI-CKEN!

Chicken~

HEY CHIHO, DO YOU WANT SOME

MAMA IS BUSY RIGHT NOW AND IT CAN'T BE HELPED.

LET'S BOTH GET ALONG, OKAY?

OKAY?

TODAY...

SHE WOULD COME...

MOM SAID...

She said she would...

AH...

YOU KNOW,

GIRLS SEEM TO THINK

THAT IT'S OKAY FOR THEM TO JUST CRY WHENEVER THEY WANT.

WHACK!

THAT HURT!

HERE.

DO YOU WANT TO USE THIS?

...

...

MAYBE A TISSUE INSTEAD?

REALLY?

IT'S FINE.

RUB

RUB

プリン

お盆の上のかたづくし

hic

hic

CHIHO.

hic

hic

チッ

SOB

SOB

...THANKS.

RUB

SOB

IT'S NO PROBLEM~

SOB

YEA,

DO YOU WANT PUDDING?

RUB

I HATE PUDDING.

EHH

UNAGI

Keychain, mousepad, shirt & bag!

You can finally buy official merch
of Harukaze! Read more at:

harukazenoetranger.tumblr.com/merch

Harukaze no Étranger

Chapter 10

Translator: meguriau-futari
Cleaners: tea4pam
sanzooo
Typesetter: qkawo
QC: puriinsu

harukazenoetranger.tumblr.com